

## **Протокол**

### **7-го заседания Смешанной кыргызско-австрийской Комиссии по двусторонним экономическим связям**

Седьмое заседание Смешанной кыргызско-австрийской Комиссии по двусторонним внешнеэкономическим связям, созданной в соответствии со статьей 13 Соглашения между Кыргызской Республикой и Австрийской Республикой о двусторонних внешнеэкономических связях, подписанного 30 января 1995 года, именуемая в дальнейшем «Комиссия», состоялось 28 января 2020 года в городе Вена, Республика Австрия.

Кыргызскую делегацию возглавила Министр финансов Кыргызской Республики Бактыгуль Жеенбаева, австрийскую – Генеральный Директор по внешнеэкономическим связям Министерства Цифровизации и Экономики Республики Австрия Франц Вессиг.

Составы делегаций приведены в приложениях №1 и №2.

В рамках работы Комиссии состоялся круглый стол по деловым вопросам с представителями кыргызских и австрийских компаний, организованный Федеральной экономической палатой Республики Австрия.

#### **1. Приветствие и утверждение повестки дня**

В соответствии с утвержденной Повесткой дня (приложение №3) на заседании рассмотрены следующие вопросы:

#### **2. Актуальная экономическая ситуация в Кыргызской Республике и Республике Австрия**

Стороны обменялись информацией о текущей ситуации экономического развития в обеих странах.

#### **3. Состояние и развитие двусторонних экономических отношений**

##### **3.1. Торговля и инвестиции**

3.1.1 Стороны обозначили потенциал по дальнейшему увеличению двустороннего товарооборота.

3.1.2 Стороны подвели итоги мероприятий реализованных после шестого заседания Смешанной Комиссии, которая состоялась 22 апреля 2016 года, проведенных Федеральной экономической палатой Австрии, Торговым отделом Посольства Республики Австрия в г. Алматы:

В ходе экономических миссий в 2019, 2018, 2017 и 2016 годах город Бишкек посетили делегации компаний, в состав которых соответственно вошли 22, 18, 26 и 34 человека. В рамках данных миссий проведены многочисленные

переговоры с представителями министерств и бизнес структур Кыргызской Республики, а также международных финансовых институтов.

Стороны выразили свое убеждение в том, что экономическая миссия в Кыргызскую Республику (и в Таджикистан), запланированная на период с 28 сентября по 2 октября 2020 года, также будет способствовать развитию прямых деловых контактов и новых проектов.

Австрийская Сторона подчеркнула, что Торговый отдел Посольства Республики Австрия в г. Алматы регулярно информирует австрийские деловые круги о ситуации в Кыргызской Республике, которые включают в себя информацию о возможностях для ведения бизнеса в городе Бишкек и в регионах Кыргызской Республики.

Австрийская Сторона подтвердила, что кыргызские компании и в дальнейшем могут обращаться к главе Торгового отдела Посольства Республики Австрия в городе Алматы, который находится в городе Бишкек с предложениями о сотрудничестве.

3.1.3 Кыргызская Сторона предлагала рассмотреть возможность проведения на периодической основе взаимных торговых миссий региональных сельскохозяйственных производителей и оказания поддержки по организации данных мероприятий;

3.1.4 Кыргызская Сторона попросила об оказании содействия в вопросах привлечения инвестиций и развития экономических связей в области деятельности Свободной экономической зоны (СЭЗ);

3.1.5 Кыргызская Сторона попросила об обмене опытом в области эффективного управления государственным имуществом;

3.1.6 Учитывая развитие промышленного сектора в Республике Австрия, кыргызская Сторона предлагает рассмотреть возможность инвестирования в инвестиционные проекты промышленного назначения, а также обмен опытом между сотрудниками ведомств в части использования механизмов по привлечению инвестиций и продвижения проектов.

3.1.7 Кыргызская Сторона предложила австрийской Стороне изучить возможности улучшения сотрудничества в области антимонопольной политики.

3.1.8 Австрийская Сторона передала кыргызской Стороне к соответствующим пунктам Повестки дня предложения австрийских компаний

- «Befa Handelsgesellschafts GmbH»;
- «Bertsch Laska Produktions- und Handels GmbH»;
- «bit media e-solutions GmbH»;
- «M-U-T GmbH»;
- «Österreichische Staatsdruckerei OeSD International GmbH» (Австрийская государственная типография);
- «RISE Forschungs-, Entwicklungs- und Projektberatung GmbH»;
- «Voith Hydro GmbH & Co KG»

для дальнейшего рассмотрения и информирования австрийской Стороны о принятых решениях в ближайшее время.

## **3.2. Финансовый сектор**

3.2.1 Кыргызская Сторона в целях установления межведомственного сотрудничества предложила австрийской Стороне заключить Меморандум о взаимопонимании и сотрудничестве между Министерством финансов Кыргызской

Республики и Федеральным министерством финансов Республики Австрия и направила соответствующий проект документа.

По итогам рассмотрения данного проекта Меморандума Федеральным министерством финансов Республики Австрия, австрийская Сторона направит информацию о принятом решении.

3.2.2 Кыргызская Сторона выражает заинтересованность в обмене опытом с австрийской Стороной по внедрению технологий бесконтактных платежей с помощью мобильных устройств (смартфонов, специальных часов и т.д.) в Кыргызской Республике.

### **3.3. Цифровизация**

3.3.1 Австрийская Сторона предоставила краткий обзор мер о национальной стратегии по цифровизации и о программе цифровизации федерального правительства: «Digital Austria. Рост, качество жизни граждан и близость к ним посредством цифровизации» и информацию о платформе на сайте «oesterreich.gv.at». Республика Австрия является одной из ведущих стран в сфере электронного правительства (e-government) и развивает дальнейшее направление мобильного правительства (mobile government).

3.3.2 Стороны отметили подписание 7 мая 2019 года в городе Бишкек Меморандума о взаимопонимании между Федеральным министерством транспорта, инноваций и технологий (BMVIT) Республики Австрия и Государственным комитетом информационных технологий и связи Кыргызской Республики о сотрудничестве в области информационно-коммуникационных технологий (ИКТ) и технологий цифровизации.

Данным меморандумом австрийская Сторона выражает заинтересованность в реализации совместных проектов по модернизации и расширению ИКТ и технологий цифровизации в Кыргызской Республике, и в целях дальнейшей активизации сотрудничества предлагает провести весной 2020 года второе заседание Совместной рабочей группы (JWG) с Государственным комитетом информационных технологий и связи Кыргызской Республики.

3.3.3 Австрийская Сторона выразила заинтересованность австрийских компаний в сотрудничестве с Кыргызской Республикой в области цифровизации, в частности, в области электронного правительства, электронного образования, электронного обучения, и отметила ранее переданные предложения (указано в подпункте 3.1.8) о взаимопонимании от компании «bit media e-solutions GmbH» со ссылкой на подписанные Меморандумы о взаимопонимании с Министерством труда и социального развития Кыргызской Республики и Министерством образования и науки Кыргызской Республики от мая 2019 года по цифровизации и проекту «Школа будущего».

При этом австрийская Сторона отметила о проведении нескольких мероприятий между Компанией «bit media e-solutions GmbH» и Министерством образования и науки, последнее из которых состоялось 13 ноября 2019 года в городе Бишкек.

3.3.4 Австрийская Сторона отметила заинтересованность всемирно известной компании «Österreichische Staatsdruckerei OeSD International GmbH» (Австрийская государственная типография) в сотрудничестве с Кыргызской Республикой в области цифровой идентичности для государственного и частного

сектора и представила предложения с просьбой о дальнейшем рассмотрении и направлении информации о принятом решении (указано в подпункте 3.1.8).

3.3.5 Кыргызская Сторона предлагает рассмотреть возможность оказания содействия распространению информации о сельскохозяйственной продукции стран с целью формирования благоприятной информационной среды с использованием возможностей специализированных цифровых технологий;

3.3.6 Кыргызская Сторона выразила заинтересованность в обмене опытом в развитии регионов, сельского хозяйства, водной энергетики, обеспечении экологической безопасности и цифровизации экономики.

3.3.7 Австрийская Сторона отметила заинтересованность австрийского поставщика ИТ-услуг «Research Industrial Systems Engineering (RISE) Forschungs-, Entwicklungs- und Großprojektberatung GmbH» в сотрудничестве с Кыргызской Республикой в области ИТ-инфраструктуры (указано в подпункте 3.1.8) и выразила просьбу о дальнейшем рассмотрении кыргызской Стороной и направлении информации о принятом решении австрийской Стороне.

### **3.4. Энергетика**

3.4.1 Австрийская Сторона подтвердила свою заинтересованность в дальнейшем сотрудничестве по развитию гидроэнергетики в Кыргызской Республике и считает чрезвычайно высоким потенциал Кыргызской Республики в области производства энергии из ветра и солнца.

С учетом опыта Республики Австрия в области ноу-хау и технологий, которые высоко ценятся во всем мире, австрийская Сторона проявляет большой интерес к рассмотрению возможности сотрудничества между двумя Сторонами в данных областях.

3.4.2 Кыргызская Сторона выразила заинтересованность в совместной реализации крупных проектов в проектировании, строительстве и модернизации гидроэлектростанций (ГЭС), в частности Верхне-Нарынский каскад, Камбарата – 1 и др., а также проектов малых ГЭС.

Австрийская Сторона отметила интерес австрийских компаний к сотрудничеству с Кыргызской Республикой в области гидроэнергетики, в частности по:

- Строительству Суусамыр-Кокомеренского каскада ГЭС;
- Строительству новых ГЭС – Камбаратинская ГЭС-1 и Верхне-Нарынского Каскада ГЭС;
- Участию в проектах электростанций с синергетическим эффектом, таким как передача ноу-хау, создание добавленной стоимости на месте, привлечение местных партнеров и работников

(указано в подпункте 3.1.8) и выразила просьбу о дальнейшем рассмотрении кыргызской Стороной и направлении информации о принятом решении австрийской Стороне по ранее предоставленным предложениям компании «Voith Hydro GmbH & Co KG».

### **3.5. Технологии защиты окружающей среды и управления водными ресурсами**

3.5.1 Стороны придают большое значение дальнейшему сотрудничеству и обмену опытом в области охраны окружающей среды, особенно в области

экологических и энергетических технологий, основанных на высокоразвитых австрийских экологических технологиях.

3.5.2 Австрийская Сторона сообщила о том, что на основании действующего Меморандума о взаимопонимании с Государственным агентством охраны окружающей среды и лесного хозяйства при Правительстве Кыргызской Республики, Австрийское агентство охраны окружающей среды готово предоставить свои экспертные знания в области мониторинга воды, отходов и качества воздуха, в том числе лабораторные ноу-хау для экспертных миссий.

На прошлогоднем семинаре EU-TAIEХ в городе Бишкек Федеральное агентство охраны окружающей среды Республики Австрия продемонстрировало свои ноу-хау в области измерений качества воздуха и управления экологическими данными с использованием современных ИТ и ГИС-решений и выразила готовность к последующей совместной работе. В этом контексте Австрийская Сторона отметила Учебный центр Федерального агентства охраны окружающей среды по инвентаризации парниковых газов и другим обязательствам, вытекающим из реализации Парижского соглашения об изменении климата и предложила кыргызской Стороне обращаться с запросами.

3.5.3 Австрийская Сторона отметила интерес австрийских компаний к сотрудничеству с Кыргызской Республикой в области экологических технологий, в частности:

- Коммунальные установки по переработке твердых бытовых отходов;
- Комплексные конвейерные системы для крупногабаритных и штучных грузов (карьер, горная промышленность, хранение сырья, от производства до погрузки готовой продукции);
- Коммунальные транспортные средства (мусоровозы; машины для уборки улиц и очистки канализации);
- Комплексные системы для очистки воды и сточных вод;
- Проекты обучения для школ и университетов;
- Проектирование и инжиниринг

и выразила просьбу о дальнейшем рассмотрении кыргызской Стороной и направлении информации о принятом решении австрийской Стороной по ранее предоставленным предложениям (указано в подпункте 3.1.8) компании «M-U-T Maschinen- Umwelttechnik- Transportanlagen GmbH» с просьбой рассмотреть эти предложения.

### **3.6. Инфраструктура**

Стороны отметили, что австрийская компания «Kapsch TrafficCom AG» разработала совместно с ответственными кыргызскими ведомствами кыргызскую систему дорожных сборов в соответствии с самыми высокими техническими стандартами в 2013-2016 гг.

На основании Меморандума о сотрудничестве от 19 июня 2013 года, заключенного между Министерством транспорта и коммуникаций Кыргызской Республики и компанией Kapsch TrafficCom AG, в соответствии с распоряжением Руководителя Аппарата Правительства – министра Кыргызской Республики от 19 ноября 2013 года №271 и распоряжением Правительства Кыргызской Республики от 14 марта 2014 года №74-р, министерствами и ведомствами Кыргызской Республики совместно с компанией Kapsch TrafficCom AG завершена работа по подготовке к реализации проекта Национальной системы электронного взимания сборов (НСЭВС) с грузовых транспортных средств и автобусов за проезд по дорогам общего пользования Кыргызской Республики.

Стороны отметили, что проект привлечет дополнительные стабильные финансовые ресурсы для содержания и эксплуатации автодорожной сети и развития инфраструктурной системы Кыргызской Республики, обеспечения сохранности автомобильных дорог общего пользования, повышения безопасности на автомобильных дорогах и борьбы с правонарушениями.

### **3.7. Сотрудничество в области предупреждения и ликвидации чрезвычайных ситуаций**

3.7.1 Кыргызская Сторона заинтересована в развитии сотрудничества с австрийской Стороной в области предупреждения и ликвидации чрезвычайных ситуаций по таким направлениям, как пожарная безопасность, система мониторинга и прогнозирования, система управления в условиях чрезвычайных ситуаций, радиационная безопасность.

3.7.2 Австрийская Сторона обратила внимание на стратегическое партнерство, которое планируется с 2020 года Австрийским обществом по уменьшению опасности стихийных бедствий («Austrian Society for Disaster Risk Reduction») и Австрийским агентством по сотрудничеству в целях развития совместно с австрийской компанией «Trumer Schutzbauten GmbH» с целью снижения риска стихийных бедствий, экстремальных явлений, таких как наводнения, обвалы, лавины и селевые потоки путем передачи знаний и совершенствования технологий для лучшего понимания и снижения рисков, связанных с воздействием климата на инфраструктуру и общество в Центральной Азии.

3.7.3 В целях налаживания сотрудничества в области предупреждения и ликвидации чрезвычайных ситуаций кыргызская Сторона предлагает рассмотреть возможность подписания Меморандума о взаимопонимании и сотрудничестве между чрезвычайными ведомствами Сторон.

### **3.8. Сельское хозяйство и пищевая промышленность**

3.8.1 Кыргызская Сторона предлагает наладить сотрудничество по следующим направлениям:

- развитие земледелия, включая проведение официальных испытаний зерновых колосовых, кормовых и плодово-ягодных культур австрийской селекции с целью проведения их официальных испытаний на территории Кыргызской Республики для последующей регистрации в Государственном реестре сортов и гибридов растений, допущенных к использованию на территории Кыргызской Республики;
- обмен генетическими ресурсами растений.

3.8.2 Кыргызская Сторона предлагает австрийской Стороне рассмотреть следующие предложения по сотрудничеству:

- обмен опытом и специалистами в сфере строительства торгово-логистических центров, в том числе по соблюдению норм и требований относительно рационального использования центров и мер по безопасности хранения, сортировке и сбыту;
- по строительству завода по переработке картофеля (чипсы, фри, крахмал, мука и т.д.) в городе Балыкчи Иссык-Кульской области Кыргызской Республики стоимостью 8.8 млн. долл. США;

- по строительству сахарного завода в селе Тюп, Тюпского района Иссык-Кульской области Кыргызской Республики стоимостью 10 млн. долл. США;
- по строительству завода для производства консервированной фасоли в городе Талас Таласской области Кыргызской Республики стоимостью 12 млн. долл. США;
- по строительству современного мясокомбината на базе простаивающего Нарынского мясного завода с мощностью 100 тонн в день. Производственная площадь составляет 2,3 га. Расположен комбинат в г. Нарын Нарынской области Кыргызской Республики. Требуются инвестиции 30 млн. долл. США;
- по строительству цеха по переработке мяса (за одну смену 15-20 тонн) и торгово-логистического центра по хранению 2000 тонн фруктов и овощей в селе Чымгент Чолпонбаевского айыльного аймака Кара-Бууринского района Таласской области Кыргызской Республики. Сметная стоимость проекта составляет 1,2 млн. долл. США.

В этой связи, австрийская Сторона отметила интерес австрийских компаний к сотрудничеству с Кыргызской Республикой в области пищевой промышленности, в частности по переработке мяса и передала на рассмотрение предложение компании «Bertsch Laska Produktions - und Handels GmbH» (указано в подпункте 3.1.8) с просьбой о дальнейшем рассмотрении и направлении информации о принятом решении.

### **3.9. Туризм**

3.9.1 Стороны отметили, что у туризма есть большой потенциал для содействия устойчивому экономическому развитию.

Ввиду имеющегося потенциала в Кыргызской Республике, Стороны выразили мнение в том, что инвестиции в туристскую инфраструктуру будут содействовать повышению привлекательности страны.

3.9.2 Кыргызская Сторона выразила заинтересованность в улучшении правовой и организационной базы для развития туризма и выразила заинтересованность в обмене информацией и в налаживании сотрудничества, в частности в следующих областях: наращивание потенциала органов власти, подготовка и повышение квалификации специалистов, экспертов и менеджеров, обмен опытом по устойчивому горному туризму, инвестиции в туристическую инфраструктуру.

В этом контексте австрийская Сторона подчеркнула свою готовность по возможности предоставлять кыргызской Стороне информацию в случае конкретных запросов, проектов и возникающих тем, а также помогать в поиске австрийских партнеров и австрийского ноу-хау.

3.9.3 Кыргызская Сторона приглашает представителей австрийского турбизнеса к участию на ежегодной международной туристической ярмарке «Issyk-Kul ITF».

### **3.10. Горнодобывающая промышленность, геология и минеральные ресурсы**

Кыргызская Сторона предлагает австрийской Стороне принимать участие в конкурсах и аукционах на право пользования недрами Кыргызской Республики.

Австрийская Сторона сообщила, что объявления и информация кыргызской Стороны о тендерах и аукционах всегда распространяются среди заинтересованных кругов Австрии.

#### **4. Многостороннее экономическое сотрудничество**

Стороны подчеркнули большое значение экономических отношений между Европейским союзом и Кыргызской Республикой, по которым открываются новые возможности благодаря уже парафированному углубленному Соглашению о партнерстве и сотрудничестве (ЕРСА), новой Стратегии ЕС по странам Центральной Азии и новой тенденции к расширению регионального сотрудничества и взаимосвязанности в Центральной Азии. Стороны договорились продолжить совместную работу по укреплению экономико-экологического измерения ОБСЕ в целом и в Центральной Азии в частности.

Австрийская Сторона приветствовала инициативу кыргызской Стороны о проведении 1-го Экономического форума Европейский союз - Центральная Азия 9-10 июля 2020 года в городе Бишкек.

#### **5. Прочее**

##### **5.1. Высшее образование, наука и исследование**

Стороны подчеркнули важную роль двустороннего и многостороннего сотрудничества в области науки и исследований и приветствуют налаживание и расширение прямого сотрудничества между ВУЗами и исследовательскими учреждениями в рамках их автономии, а также обмен студентами, преподавателями ВУЗов и исследователями, и совместные научные мероприятия включая содействие в рамках программ образования и исследований Европейского Союза.

#### **6. Время и место проведения следующего (восьмого) заседания межправительственной Комиссии**

Стороны договорились о проведении восьмого заседания Смешанной кыргызско-австрийской Комиссии по двусторонним экономическим связям в Кыргызской Республике. Конкретные сроки которого будут определены по дипломатическим каналам Сторон.

\*\*\*

Настоящий Протокол подписан в городе Вена (Республика Австрия) 28 января 2020 года в двух экземплярах на русском и немецком языках, причем все тексты имеют одинаковую силу.

**Председатель кыргызской части**

**Председатель австрийской части**

  
\_\_\_\_\_  
**Б. Жеенбаева**

  
\_\_\_\_\_  
**Ф. Вессиг**